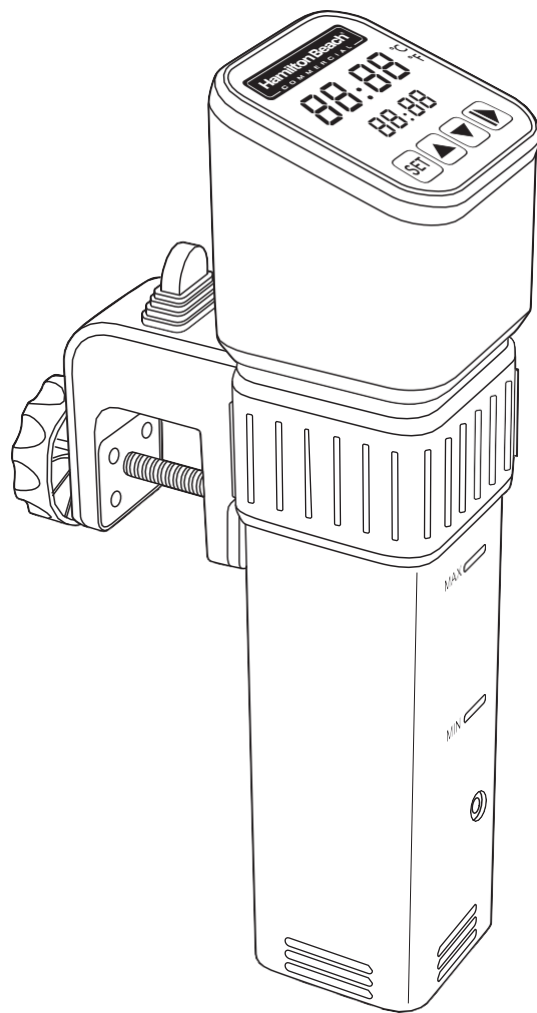


metos

SOUS VIDE- MASKIN

Användarhandbok

LÄS FÖRE ANVÄNDNING.



Modell HSV1000

Säkerhet för Sous Vide cirkulator

VIKTIGT: Denna bruksanvisning måste gås igenom med alla användare av utrustningen som en del av användarutbildningen.

Din och andras säkerhet är mycket viktig.

Det finns många viktiga säkerhetsanvisningar i den här bruksanvisningen och på din maskin. Läs och följ alltid alla säkerhetsmeddelanden.



Detta är en säkerhetsvarningssymbol.

Denna symbol varnar dig för faror som kan döda eller skada dig och andra.

Alla säkerhetsmeddelanden föregås av en säkerhetsvarningssymbol och ordet "VARNING". Detta ord betyder:

VARNING

Du kan dödas eller skadas allvarligt om du inte följer anvisningarna.

Alla säkerhetsmeddelanden ska identifiera faran, förklara hur man minskar risken för skador och vad som kan hända om instruktionerna inte följs.

VIKTIGA SKYDDSÅTGÄRDER

VARNING Vid användning av elektrisk utrustning måste grundläggande säkerhetsåtgärder alltid vidtas för att minska risken för brand, elektriska stötar och/eller personskador, till exempel följande:

1. Läs alla instruktioner.
2. Denna utrustning är inte avsedd att användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet eller kunskap, såvida de inte övervakas och instrueras av en person som ansvarar för deras säkerhet.
3. Barn får inte använda denna apparat. Förvara apparaten och dess sladd utom räckhåll för barn.
4. Noggrann övervakning är nödvändig när någon enhet används i närheten av barn. Barn måste hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
5. Rör inte vid heta ytor. Använd handtag eller vred.
6. Sänk inte ned kontakten eller huvuddelen i vatten eller annan vätska för att undvika risk för elektriska stötar.
7. Dra ur kontakten innan du tar bort apparaten från vätskan.
8. För att stänga av apparaten, tryck och håll in start/stopp-knappen () och dra sedan ur kontakten när apparaten inte används, innan du sätter i eller tar ur den () och innan du rengör den. För att dra ut stickkontakten, sätt i kontakten och dra ut kontakten ur uttaget. Dra aldrig i nätsladden.
9. Använd inte apparaten om nätsladden eller stickkontakten är skadad eller om apparaten inte fungerar som den ska eller om den har tappats eller skadats på något sätt. Byte av nätsladd och reparationer måste utföras tillverkaren, dess auktoriserade serviceverkstad eller personer med motsvarande kvalifikationer för att undvika risken. Ring det angivna kundtjänstnumret för information om inspektion, reparation eller justering.
10. Användning av andra tillbehör än de som rekommenderas eller säljs av apparatens tillverkare kan medföra risk för personskador.
11. Får inte användas utomhus.
12. Låt inte sladden hänga över kanten på ett bord eller en bänk och rör inte vid heta ytor, t.ex. spisen.
13. Placera inte på eller i närheten av en het gas- eller el brännare eller i en uppvärmd ugn.
14. Var ytterst försiktig när du flyttar utrustning som innehåller het olja eller andra heta vätskor.
15. Tryck på start/stopp-knappen för att stänga av apparaten () och dra sedan ut kontakten ur vägguttaget. För att dra ut kontakten, sätt i kontakten och dra ut kontakten ur uttaget. Dra aldrig i nätsladden.
16. Använd inte apparaten för något annat ändamål än det som den är avsedd för.
17. Använd inte med andra vätskor än vatten.
18. Använd inte apparaten när den är torr, utanför vattenbadet.
19. När kontakten är utdragen förblir höljet i rostfritt stål och värmaren varma och får inte vidröras eller placeras på brännbara ytor. Låt apparaten svalna innan du hanterar den.
20. Sänk inte ner enheten över MAX-vattennivån. Kapslingen är klassad som vattentät IPX7; kortvarig nedsänkning. Om enheten är helt nedsänkt i vattnet ska du inte sträcka dig ner i vattnet. Dra ur kontakten och låt apparaten svalna innan du tar upp den ur vattnet. Låt apparaten torka helt före användning.
21. Använd inte apparaten med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.

- SPARA DESSA INSTRUKTIONER -

OBS: Om du inte följer rengöringsanvisningarna upphör garantin att gälla. Minimera användningen av rengöringsmedel för att undvika att skada ytan.

Endast för kommersiellt bruk

Övrig säkerhetsinformation för konsumenter

Denna utrustning är endast avsedd för tillagning, servering. Denna apparat är inte avsedda att användas med material eller produkter som inte är livsmedel. en kvalificerad återförsäljare.

Omintetgör inte säkerhetssyftet matlagning och stickproppen genom att modifiera den på något sätt eller g adapter. Om stickkontakten inte passar i uttaget, kontakta

(elektriker

Risk för elektriska stötar: Denna apparat är utrustad med en jordad (3-polig)

w VARNING

kontakt för att minska risken för elektriska stötar'

w VARNING



Risk för elektriska stötar

Anslut apparaten till ett jordat uttag. Koppla inte bort kontakten.

Använd inte en adapter.

Använd inte en förlängningssladd.

Sänk inte ner över MAX-linjen.

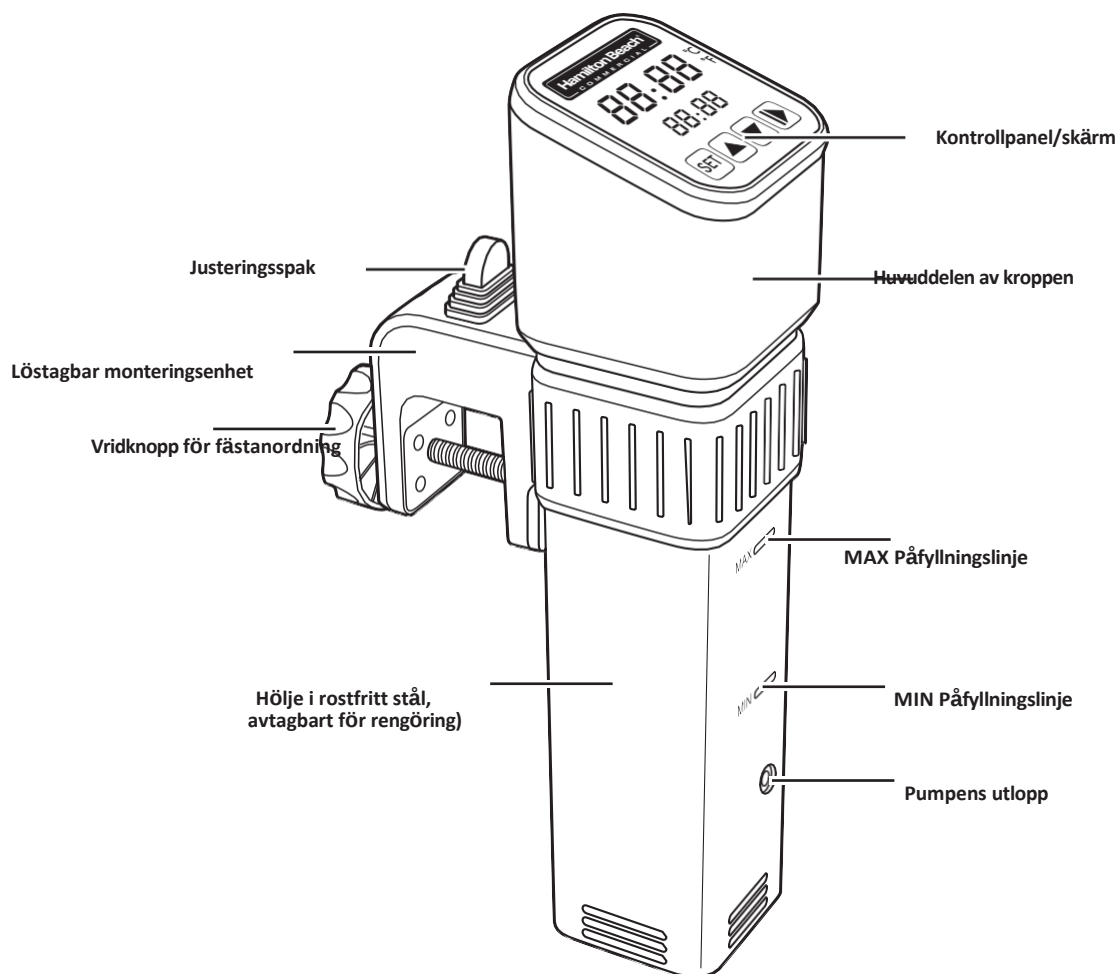
Underlåtenhet att följa dessa instruktioner kan leda till dödsfall, brand eller elektriska stötar.



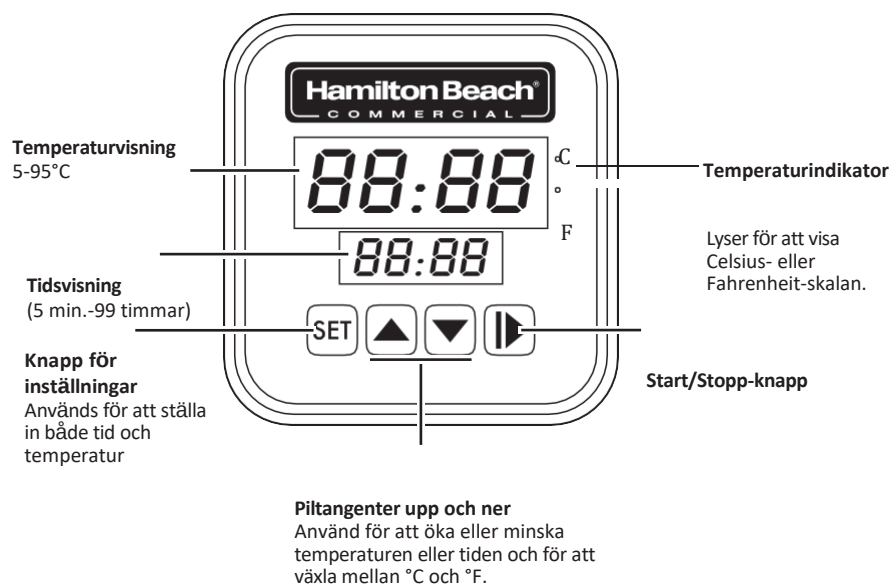
Återvinning av produkten när tjänsten är slutförd

Symbolen för en soptunna med hjul på denna utrustning innebär att utrustningen måste lämnas in till ett selektivt insamlingssystem enligt WEEE-direktivet för återvinning eller demontering för att minska dess miljöpåverkan. Användaren är ansvarig för att returnera produkten till lämplig insamlingsanläggning i enlighet med lokala bestämmelser. För mer information om tillämpliga lokala lagar, kontakta din kommun och/eller din lokala distributör.

Komponenter och funktioner



Använda kontrollpanelen/skärmen



Innan du börjar

W VARNING Risk för elektriska stötar. Sänk inte ner apparaten över MAX-vattennivån. Om enheten är helt under vatten, dra ur kontakten - sträck dig inte ner i vattnet - och låt den svalna innan du tar upp den ur vattnet. Låt apparaten torka helt innan du använder den.

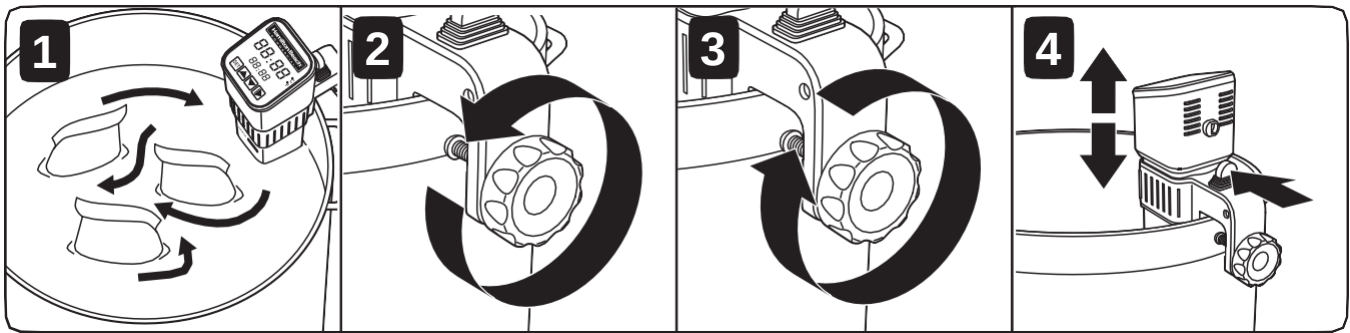
OBS: Allt måste vara förseglat före nedsänkning. Lagg aldrig oförseglade livsmedel i vatten.

Anslut inte cirkulatorn till elnätet förrän du har genomfört följande steg:

1. Välj en behållare eller tank av hårdplast eller metall med en maximal kapacitet på 30 liter (8 gallons), som är klassad för temperaturer över 95°C (95°F), om tillämpligt, med ett minsta djup på 12 cm (4"). Vattennivån får aldrig vara högre än MAX-gränsen eller lägre än MIN-gränsen; fyll på eller ta bort vatten vid behov. Behållaren måste vara tillräckligt stor för att vattnet ska kunna cirkulera mellan och runt de förseglade livsmedlen. Vattnet cirkulerar även om bottenyta av det rostfria höljet är när bottenyta av behållaren.
2. Fäst klämman på behållaren eller tanken genom att lossa vredet och att vrida det moturs.
3. Skjut på cirkulationspumpens monteringsenhet på sidan av tanken och säkra monteringsenheten genom att vrida monteringsratten medurs tills den snäpper på plats; detta förhindrar att den dras åt för hårt.
4. Cirkulationspumpen kan justeras uppåt eller nedåt genom att skjuta reglaget mot cirkulationspumpen.

OBS: Med hjälp av monteringsenheten kan cirkulatorn tas bort från kärlet för kylning eller rengöring utan att monteringsenheten behöver tas bort.

5. Fyll behållaren med vatten. Kom ihåg att när de förseglade livsmedlen läggs till kommer påfyllningsnivån ökas och kan gå över MAX-nivåmärket. Håll alltid vattennivån mellan påfyllningslinjerna MAX och MIN.



Användning

1. Justera vid behov den dränkbara cirkulationspumpen till utloppet.

OBS: Cirkulationspumpen har en intern minnesfunktion som gör att den kan stanna och starta vid samma driftspunkt som när den senast kopplades ur. Tryck alltid på (Start/Stop) -knappen tills indikatorlampan inte längre lyser innan du kopplar ur kontakten. När cirkulatorn ansluts till elnätet igen tänds displayen och visar sedan effektemperaturen och den tidigare inställda tiden.

2. Växla mellan °C och °F genom att trycka och hålla in både och i 5 sekunder. Standardtemperaturen är i grader Celsius.
3. Tryck på (SET)-knappen för att ställa in tid och temperatur. Tiden eller temperaturen blinkar för att visa vilken inställning som justeras.
4. Tryck en gång på knappen (SET) för att välja temperatur. Temperaturen blinkar och indikerar att temperaturen kan justeras.
5. Tryck på eller knappen för att justera temperaturen.
6. Klicka att kopiera (SET)-knappen igen, så blinkar tiden, vilket indikerar att tiden kan justeras.
7. Klicka att kopiera eller för att ställa in önskad tillagningstid. Ställ in tiden genom att trycka på (SET) igen.

OBS: Om du trycker på knappen (Inställningar) utan att ändra temperaturen eller ändra, slutar displayen att blinka efter 12 sekunder.

8. Tryck på knappen (Start/Stop). Vattenuppvärmningen startar och temperaturdisplayen visar temperaturen på vattenflödet. Cirkulationspumpen avger en ljudsignal när den inställda temperaturen har uppnåtts.
9. För att säkerställa jämn tillagning, lägg i påsarna och se till att påsarna inte ligger runt dem. Tryck på (Start/Stop)-knappen för att starta timerns nedräkning och ":" blinkar på tidsdisplayen.
10. Cirkulationspumpen piper en gång när timern når 00:00 och fortsätter att hålla inställd temperatur tills du trycker på Start/Stop-knappen. Håll knappen (Start/Stop) intryckt tills lampan slutar blinka och displayen visar "OFF". Dra ut stickproppen ur vägguttaget.

Rengöring och underhåll

W VARNING Risk för elektriska stötar. Stäng av strömmen före rengöring. Doppa inte sladden, kontakten eller apparaten i någon vätska.

Allmän rengöring efter regelbunden användning

1. Torka av cirkulationspumpen och monteringsenheten med en mjuk trasa före förvaring.
2. **För att ta bort klämmenordningen:** ta bort cirkulationspumpen från klämmenordningen genom att trycka och hålla klämmans justeringsspak mot cirkulationspumpen. På så sätt kan klämman glida nedåt och lossas från cirkulationspumpen eller så kan cirkulationspumpen dras uppåt för att lossas.

Kraftig rengöring efter långvarig

användning Rengöringscykel CLEA

När den här cykeln är igång är den cirkulationspumpen programmerad att köras i 3 timmar efter att vinäger/vatten har fyllts på.

temperaturen stiger till 80 °C (176 °F).

OBS: CLEA kommer att visas på skärmen efter 100 användningar När detta visas, gör följande:

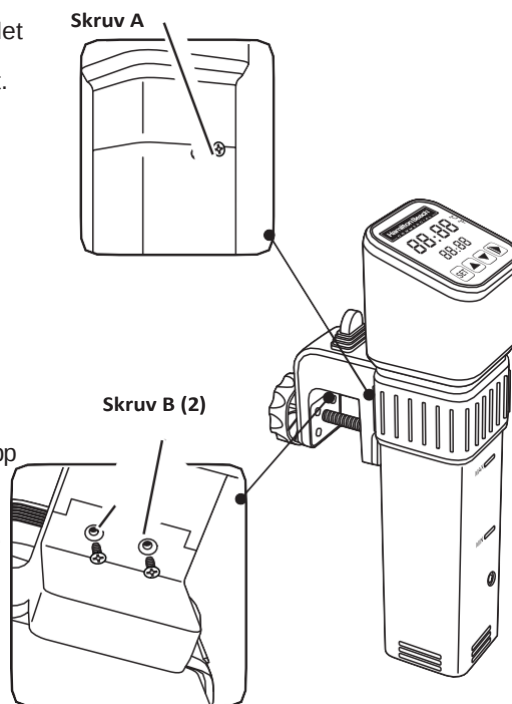
1. Koppla bort cirkulationspumpen från eluttaget och låt den svalna innan du tar upp den ur vattnet.
2. Anslut cirkulationspumpen till behållaren och tillsätt vitvinsvinäger i vattenlösningen 1:9. Vinägerlösningen måste alltid befinna sig mellan MIN- och MAX-påfyllningslinjerna på det rostfria höljet.
3. Sätt i kontakten och håll knapparna **SET** och **▼** intryckta tills antalet cykler visas på displayen.
OBS: "10" visas under den första rengöringscykeln och räknar sedan uppåt under varje efterföljande rengöringscykel.
4. Släpp knapparna; standardinställningarna för rengöring "80°C" (176°F) och "03:00" visas på displayen.
5. Tryck på **▶** (Start/Stop) för att starta rengöringscykeln. När temperaturen är uppnådd trycker du på **▶** (Start/Stop) för att starta timern.
6. När "00:00" visas på displayen avger maskinen en ljudsignal Rengöringscykeln är klar, tryck på **▶** (Start/Stop) för att stoppa cykeln.

Rengöring av höljet i rostfritt stål

1. **För att ta bort det rostfria höljet:** vrid skruven A på baksidan av det rostfria höljet moturs med en stjärnskruvmejsel. att ta bort och rostfritt stålhyljet. Det rostfria stålhyljet tål maskindisk.
2. **Byter ut höljet i rostfritt stål:** öppningen i höljet A är i linje med skruvhålet i botten av cirkulatorn. För in skruven för det rostfria huset i hålet A. Använd en stjärnskruvmejsel för att vrida A medurs så att den sitter fast.

Rengöring av fästelementet

1. Ta bort cirkulatorn från klämsatsen genom att trycka och hålla klämsatsens justeringsspak mot klämman. Detta gör att klämman kan glida nedåt och lossas från cirkulatorn eller dra cirkulatorn uppåt för att lossa den.
2. Använd en skruvmejsel och vrid en av skruvarna B under fästelementet moturs för att ta bort den; upprepa processen med den andra skruven B.
3. Håll klämmans knapp i ena handen och den andra sidan av klämman i den andra handen och dra isär klämman för att lossa den.
4. **För att ta bort silikonhyljet från justeringsspaken för rengöring:** dra upp hyljet och tvätta med varmt tvålsvatten. Skölj och torka.
5. **För att återmontera klämman:** vrid en skruv B medurs med en stjärnskruvmejsel tills den sitter fast; upprepa detta med de återstående skruvarna B.



Felsökning

Cirkulationspumpen startar inte.

- Kontrollera att den cirkulatorn är korrekt ansluten till uttaget.
- Kontrollera om det är något fel på uttaget, om säkringen i eluttaget har gått eller om en kretsbrytare har löst ut.

Vattentemperaturen stiger inte.

- Vattentemperaturen kan ligga nära den inställda (programmerade) temperaturen. Kontrollera den inställda temperaturen.
- Temperatursensorn kanske inte fungerar. Ring teknisk service för att få hjälp.
- Det kan hända att värmaren inte fungerar. Ring teknisk service för att få hjälp.

Vattentemperaturen är högre än den inställda temperaturen.

- Temperatursensorn kanske inte fungerar. Starta om cirkulatorn.
- Vattnet kanske inte cirkulerar. Ring teknisk service för att få hjälp.

H2O visas på skärmen.

- Cirkulatorn ligger kanske inte vatten. Lägg cirkulatorn i vattnet och följ anvisningarna i avsnittet "Innan du börjar".
- Vattennivån kan vara för låg eller för hög. Fyll på eller ta bort vatten efter behov och se till att vattennivån ligger mellan MIN- och MAX-linjerna.

Cirkulatorn är på, men skärmen visar inget.

- Ring teknisk support för att få hjälp.

Högt ljud hörs från cirkulatorn

- Det kan finnas luft inuti pumpen. Lossa monteringsenheten, håll i cirkulatorn och skaka den några gånger för att avlägsna luft från pumpens propeller.
- Det kan finnas skräp inuti pumpen. Följ anvisningarna i avsnittet "Rengöring och underhåll".

CLEA visas på skärmen.

- Cirkulatorn måste rengöras. Följ anvisningarna under "Rengöring och underhåll".

EO2 visas på skärmen.

- Det kan hända att värmaren inte fungerar. Koppla ur värmaren och sluta använda den. Ring teknisk service för att få hjälp.

Vattenflödet har minskat.

- Se "Rengöringscykel (CLEA)" under "Rengöring och underhåll".